

CS PŘEKLAD ORIGINÁLNÍHO NÁVODU K MONTÁŽI A OBSLUZE

ENTRAcode+ FD

ENTRAcode+ UP

ENTRAcode+ AP

Stahování aktuálního návodu:



Místo pro Kód pro
rese



Údaje o výrobku:

Sériové č.: Uvedeno na titulní straně tohoto návodu k montáži a obsluze (popř. na záruční etiketě).

Rok výroby: od 32 / 2022

Údaje o návodu k montáži a obsluze

Verze návodu k montáži a obsluze:

ENTRACode+_S11329-00019_392022-0-DRE-Rev-D_CS

Záruka

Záruka odpovídá zákonným ustanovením. Kontaktním partnerem pro poskytnutí záruky je kvalifikovaný specializovaný prodejce. Nárok na záruku platí pouze v zemi, ve které byl přístroj zakoupen. Nároky vyplývající ze záruky se nevztahují na spotřební materiál, jako jsou například akumulátory, baterie, pojistky a svítidla. To platí také pro díly podléhající opotřebení.

Kontaktní údaje

Potřebujete-li zákaznický servis, náhradní díly nebo příslušenství, kontaktujte prosím vašeho specializovaného prodejce, montážní závod nebo přímo společnost:

SOMMER Antriebs- und Funktechnik GmbH

Hans-Böckler-Str. 27

D-73230 Kirchheim unter Teck

Germany

www.sommer.eu

info@sommer.eu

Autorská práva a práva k duševnímu vlastnictví

Autorské právo k tomuto návodu k montáži a obsluze přísluší výrobci. Žádná část tohoto návodu k montáži a obsluze nesmí být v žádné formě reprodukována nebo za použití elektronických systémů zpracovávána, rozmnožována nebo rozšiřována bez písemného povolení společnosti **SOMMER Antriebs- und Funktechnik GmbH**. Jednání v rozporu s výše uvedeným ustanovením zavazuje k náhradě škody.

Všechny značky, jmenované v tomto návodu, jsou vlastnictvím příslušných výrobců a tímto uznány.

Obsah

1. O tomto návodu k montáži a obsluze	4	9.3 Odblokování ENTRAcodé+	25
1.1 Uschování a předání návodu k montáži a obsluze	4	9.4 Změna kódu PIN	25
1.2 Důležité informace u překladů	4	9.5 Kód pro návštěvníky	26
1.3 Popisovaný typ výrobku	4	10. Provoz/obsluha v rozšířeném režimu	27
1.4 Cílové skupiny návodu k montáži a obsluze	4	10.1 Vlastnosti rozšířeného režimu	27
1.5 Vysvětlení výstražných symbolů a pokynů	4	10.2 Zadání sledu číslic v rozšířeném režimu	28
1.6 Všeobecné bezpečnostní pokyny	5	10.3 Odblokování ENTRAcodé+	29
1.7 Zvláštní výstražné pokyny, symboly nebezpečí a příkazové značky	5	10.4 Standardní kódy PIN	29
1.8 Upozornění k textovému zobrazení	5	10.5 Změna kódu PIN	29
1.9 Použití v souladu s určením	6	10.6 Aktivní doba	30
1.10 Použití v rozporu s určením	6	10.7 Zpoždění odeslání	30
2. Prohlášení o shodě	7	11. Programování na přijímači dálkového ovládání	32
2.1 Prohlášení o shodě	7	11.1 Naprogramování ENTRAcodé+ pro přijímač dálkového ovládání	32
2.2 UKCA Declaration of Conformity	7	12. Odstraňování závad	33
3. Všeobecné bezpečnostní pokyny	8	12.1 Výměna baterie	33
3.1 Základní bezpečnostní pokyny pro provoz	8	12.2 Odstraňování závad	34
3.2 Pokyny k čištění	8	13. Vyřazení z provozu, skladování a likvidace	35
4. Popis funkce a výrobku	9	13.1 Odstavení z provozu	35
4.1 Příklady použití	9	13.2 Skladování	35
4.2 Označení výrobku	10	13.3 Likvidace odpadu	36
4.3 Kód pro reset	10		
4.4 Rozsah dodávky	11		
4.5 Rozměry	12		
4.6 Technické údaje	13		
5. Nástroje a ochranné vybavení	14		
5.1 Potřebné nářadí	14		
5.2 Osobní ochranné prostředky	14		
6. Montáž	15		
6.1 Montáž základního modulu	15		
6.2 ENTRAcodé+ AP	16		
6.3 Montáž ENTRAcodé+ UP	17		
6.4 Montáž ENTRAcodé+ RX	18		
6.5 Elektrické připojení	18		
7. Provozní režim	19		
7.1 Vysvětlení provozních režimů	19		
8. Provoz/obsluha pro oba provozní režimy	20		
8.1 Ovládací prvek	20		
8.2 Odblokování ENTRAcodé+	21		
8.3 Zjištění verze firmwaru a aktivního provozního režimu	21		
8.4 Změna provozního režimu	22		
8.5 Kontrola přístupu (Access control)	22		
8.6 Zadání kódu pro reset	23		
9. Provoz/obsluha ve standardním režimu	24		
9.1 Vlastnosti standardního režimu	24		
9.2 Zadání sledu číslic ve standardním režimu	24		

1. O tomto návodu k montáži a obsluze

1.1 Uschování a předání návodu k montáži a obsluze

Přečtěte si tento návod k montáži a obsluze pozorně a kompletně před montáží, uvedením do provozu a provozem i před demontáží. Dodržujte všechny výstražné a bezpečnostní pokyny.

Uložte tento návod k montáži a obsluze v místě použití tak, aby byl vždy po ruce a dobře přístupný.

Náhradní návod k montáži a obsluze si můžete stáhnout na stránkách společnosti **SOMMER Antriebs- und Funktechnik GmbH**:

www.sommer.eu

Při předání nebo dalším prodeji produktu třetí straně musí být novému provozovateli předány následující dokumenty:

- tento návod k montáži a obsluze
- podklady o provedených úpravách a opravách
- doklad o pravidelném ošetřování, údržbě a kontrole
- prohlášení o shodě a předávací protokol
- Kód pro reset

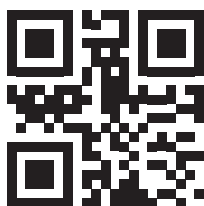
1.2 Důležité informace u překladů

Originální návod k montáži a obsluze byl vypracován v německém jazyce. U každého jiného dostupného jazyka se jedná o překlad německé verze. Naskenováním QR kódu získáte odkaz na originální návod k montáži a obsluze:



<http://som4.me/orig-ENTRAcode-plus-rev-d>

Další jazykové varianty jsou k dispozici na adrese:



som4.me/man

1.3 Popisovaný typ výrobku

U tohoto produktu se jedná o bezdrátovou vysílací jednotku k ovládání přijímačů dálkového ovládání se zjišťováním identity nebo oprávnění. Je konstruován dle aktuálního stavu techniky a uznaných technických pravidel.

K dispozici jsou následující provedení:

Kryt:

- UP – pod omítku
- AP – na omítku
- FD – přední dveře s kovovým krytem (na dveře)

1.4 Cílové skupiny návodu k montáži a obsluze

Návod k montáži a obsluze si musí přečíst a respektovat každá osoba pověřená některou z následujících prací nebo použitím:

- Montáž
- Uvedení do provozu
- Nastavení
- Použití
- Péče a údržba
- Kontrola
- Odstraňování závad
- Demontáž a likvidace

1.5 Vysvětlení výstražných symbolů a pokynů

V tomto návodu k montáži a obsluze používáme následující skladbu výstražných pokynů.



Symbol nebezpečí označuje nebezpečí. Signální slovo je spojeno se symbolem nebezpečí. Podle závažnosti nebezpečí rozlišujeme tři stupně:

NEBEZPEČÍ

VÝSTRAHA

POZOR

Takto jsou uvedeny tři různé stupně výstražných pokynů.

1. O tomto návodu k montáži a obsluze



NEBEZPEČÍ

Popisuje bezprostředně hrozící nebezpečí, které má za následek závažná poranění nebo smrt. Popisuje možné důsledky nebezpečí pro uživatele nebo jiné osoby.

- Pokyny k odvrácení/zabránění nebezpečí.



VÝSTRAHA

Popisuje možné nebezpečí závažného nebo smrtelného poranění. Popisuje možné důsledky nebezpečí pro uživatele nebo jiné osoby.

- Pokyny k odvrácení/zabránění nebezpečí.



POZOR

Varuje před případně nebezpečnou situací.

Popisuje možné důsledky nebezpečí pro uživatele nebo jiné osoby.

- Pokyny k odvrácení/zabránění nebezpečí.

Pro pokyny a informace jsou použity následující symboly:

1.6 Všeobecné bezpečnostní pokyny

Pokyny, které nevarují před bezprostředním nebezpečím, ale jsou důležité pro obecně bezpečný provoz produktu, jsou souhrnně popsány v kapitole "Základní bezpečnostní pokyny pro provoz" na straně 8.



UPOZORNĚNÍ

Popisuje navazující informace a užitečná upozornění pro odborné nakládání s produktem bez ohrožení osob.

Pokud není respektováno, může dojít k hmotným škodám nebo poruchám produktu nebo dílů spojených s produktem.



INFORMACE

Popisuje navazující informace a užitečná upozornění pro optimální použití produktu.



INFORMACE

Tento symbol upozorňuje na to, že žádné komponenty produktu vyřazeného z provozu nesmí být vhazovány do domovního odpadu, protože obsahují škodlivé látky. Komponenty musí být řádně zlikvidovány veřejnoprávním podnikem zabývajícím se odbornou likvidací. V této věci musí být dodržena místní a národní ustanovení.



Na obrázcích a v textu jsou použity další symboly.



Další informace lze vyhledat v tomto návodu k montáži a obsluze.



Symbol odkazuje na výrobní nastavení.

1.7 Zvláštní výstražné pokyny, symboly nebezpečí a příkazové značky

Pro přesnější specifikaci zdroje nebezpečí jsou společně s výše uvedenými symboly nebezpečí a signálními slovy použity následující symboly. Pro zabránění hrozícímu nebezpečí dodržujte tyto pokyny.



NEBEZPEČÍ

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Při kontaktu s díly pod napětím dochází k nebezpečnému průchodu proudem tělem. Následkem může být elektrický šok, popálení nebo smrt.

- Montáž, zkoušku a výměnu elektrických součástí smí provádět jen kvalifikovaný elektrikář.

Následující příkazové značky jsou příkazem k určitému chování. Popsané příkazy musí být dodržovány.



VÝSTRAHA

Nebezpečí poranění očí!

Při vrtání se mohou šponami těžce poranit oči.

- Noste ochranné brýle.



1.8 Upozornění k textovému zobrazení

- A. Vztahuje se na pokyny pro manipulaci
- Vztahuje se na pokyny pro manipulaci

1. O tomto návodu k montáži a obsluze

⇒ Vztahuje se na výsledky pokynu pro manipulaci

✓ Vztahuje se na úspěšné dokončení úkonu.

Výčty jsou zobrazeny jako seznam s body výčtu:

- Výčet 1
- Výčet 2

Nejdůležitější místa v textu, například v pokynech pro manipulaci, jsou zvýrazněna **tučně**.

Odkazy na jiné kapitoly nebo odstavce jsou uvedeny **tučně**, v "**uvozovkách**" a **s podtržením**.

1.9 Použití v souladu s určením

- Vysílací jednotka se smí používat výlučně ve spojení s přijímači dálkového ovládání od společnosti SOMMER Antriebs- und Funktechnik GmbH.
- Vysílací jednotka je určena pro dálkové systémy se Somloq Rollingcode (plovoucí kód) a SOMloq2.
- Vysílací jednotka je přípustná pouze pro přístroje a zařízení, u kterých při poruše fungování vysílače nebo přijímače dálkového ovládání nehrozí žádné nebezpečí pro osoby, zvířata nebo předměty nebo je toto riziko pokryto jiným bezpečnostním zařízením.
- Dálkové ovládání přístrojů a zařízení se zvýšeným rizikem nehody (např. jeřábů) je zakázáno!

Provozovatel dálkového zařízení není chráněn před rušením jinými dálkovými zařízeními nebo přístroji. Sem náleží např. dálková zařízení řádně provozovaná ve stejném frekvenčním rozsahu. Při výskytu značného rušení se provozovatel musí obrátit na příslušný telekomunikační úřad s měřicí technikou rádiového rušení nebo radiolokačním systémem.

1.10 Použití v rozporu s určením

Použití jiné než uvedené v kapitole "**Použití v souladu s určením**" na straně 6 se považuje za použití v rozporu s určením. Riziko nese výlučně provozovatel.

Záruka výrobce zaniká v důsledku:

- škod, které vzniknou následkem jiného použití nebo použití v rozporu s určením
- použití s vadnými díly
- nepřípustných úprav produktu
- modifikací a nepřípustného naprogramování přístroje a jeho součástí

Produkt se nesmí používat v:

- prostorách s nebezpečím výbuchu
- prostředí se vzduchem s extrémně vysokým obsahem soli
- agresivním prostředím, sem náleží mimo jiné chlor

2. Prohlášení o shodě

2.1 Prohlášení o shodě

Prohlášení o shodě pro všechny bezdrátové produkty firmy SOMMER Antriebs- und Funktechnik GmbH si lze zobrazit na základě následujícího QR kódu nebo na níže uvedené URL.



som4.me/mrl

2.2 UKCA Declaration of Conformity

SOMMER Antriebs- und Funktechnik GmbH

Hans-Böckler-Straße 27
7330 Kirchheim unter Teck
Germany

hereby declares that the products designated below, when used as intended, comply with the essential requirements of the Radio Equipment Regulations 2017 and that, in addition, the standards listed below have been applied.

DIN VDE 0620-1	2016-01
EN 62368-1:2016-05 + AC:2015	2016-05
EN 62479:2011	2011-09
ETSI EN 300 220-2 V3.2.1	2018-06
ETSI EN 300 328 V2.2.2	2019-07
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3	2019-11
ETSI EN 301 489-3 V2.1.1	2019-03

Product	Article No.
ENTRAcode+	S11190
	S11187
	S11188

The product was imported into the United Kingdom by

SOMMER Doco

Unit B3 Elvington Industrial Estate
Elvington
York
YO41 4AR

**UK
CA**

Kirchheim unter
Teck
05.09.2022

i.V. 

Jochen Lude
Responsible for documents

3. Všeobecné bezpečnostní pokyny

3.1 Základní bezpečnostní pokyny pro provoz



NEBEZPEČÍ

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Při kontaktu s díly pod napětím dochází k nebezpečnému průchodu proudem tělem. Následkem může být elektrický šok, popálení nebo smrt.

- ▶ Montáž, zkoušku a výměnu elektrických součástí smí provádět jen **kvalifikovaný elektrikář**.
- ▶ Před prováděním prací na elektrických komponentech odpojte přístroj od napětí.
- ▶ Následně zkontrolujte nepřítomnost napětí a zajistěte pohon proti opětovnému zapnutí.



NEBEZPEČÍ

Nesprávné zacházení

Pokud s produktem nezacházíte správně, může dojít k závažnému nebo dokonce smrtelnému zranění.

- ▶ Dálkové ovládání zařízení s nebezpečím nehody smí být prováděno jen za přímého vizuálního kontaktu s celým rozsahem pohybu zařízení.
- ▶ Musí být dodrženy místní bezpečnostní pokyny platné pro toto zařízení. Informace lze získat u dodavatelů energie, Svazu německých elektrotechniků VDE a profesních sdružení.
- ▶ Systém ENTRAcodé nepoužívejte na místech nebo u zařízení, která jsou citlivá na rádiové vlny (např. letadla, nemocnice).
- ▶ Vedle vysílací jednotky musí existovat ještě alternativní možnost přístupu.
- ▶ Systém ENTRAcodé musí být připojen tak, aby byl chráněn před neoprávněnou manipulací.



VÝSTRAHA

Nebezpečí škodlivých látek!

Neodborné skladování, použití nebo likvidace akumulátorů a baterií představují ohrožení zdraví osob a zvířat.

- ▶ Akumulátory a baterie se musí uchovávat na místě nepřístupném dětem a zvířatům.
- ▶ Nevystavujte akumulátory a baterie chemickým, mechanickým a termickým vlivům.
- ▶ Nedobíjejte baterie.
- ▶ Vyřazené akumulátory, baterie a jednotlivé komponenty přístroje nesmí přijít do domovního odpadu, ale musí být řádně zlikvidovány.



UPOZORNĚNÍ

- ▶ Pro zabránění ekologickým škodám zlikvidujte všechny komponenty podle místních nebo národních předpisů.
- ▶ Kód pro reset je umístěn na základním modulu nebo na krytu. Musíte jej zde odstranit a uschovat na bezpečném místě. Další informace o kódu pro reset viz **„8.6 Zadání kódu pro reset“ na straně 23**

3.2 Pokyny k čištění

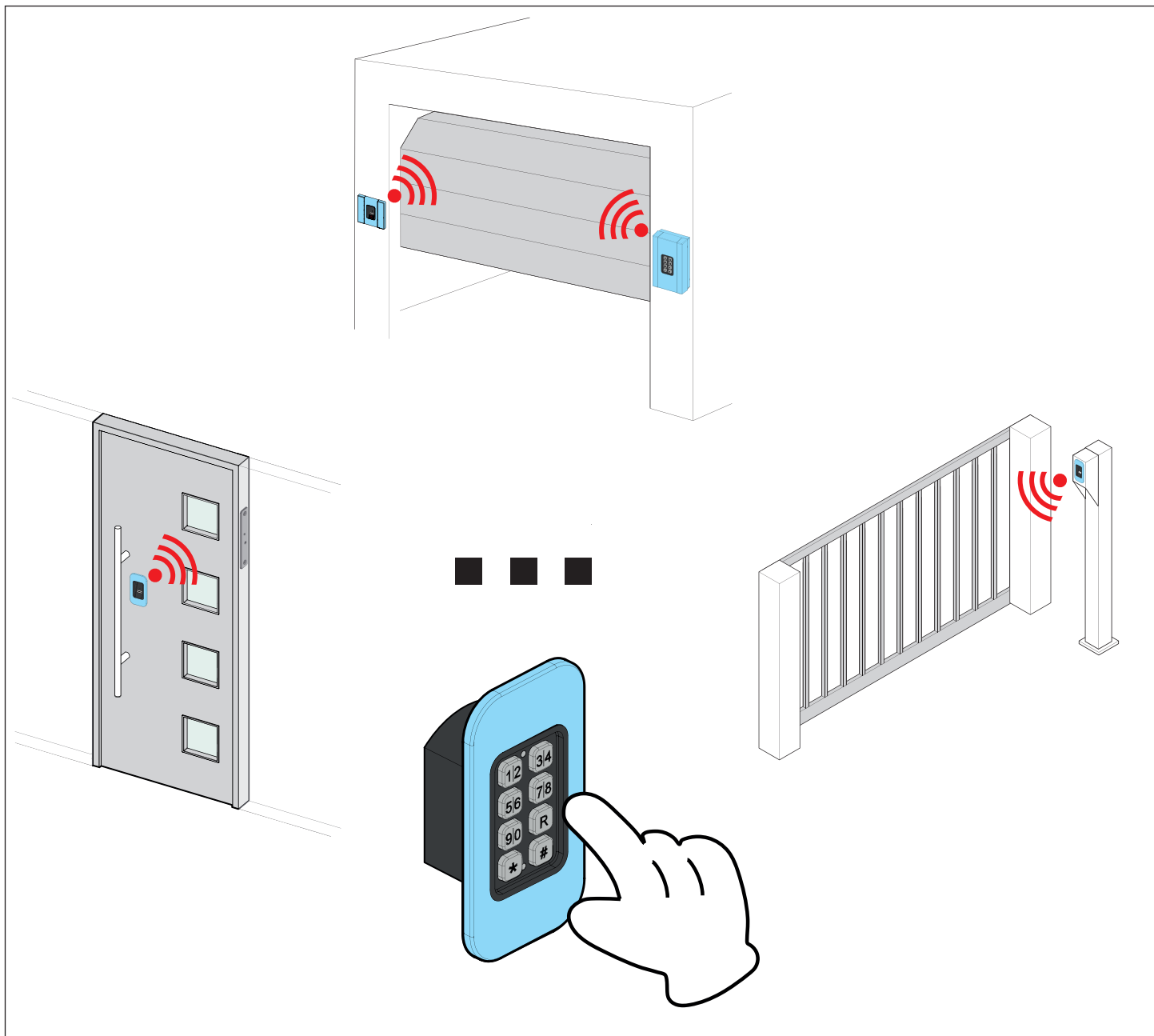


UPOZORNĚNÍ

- ▶ Čištění nesprávnými čisticími prostředky může způsobit poškození.
- ▶ Čistěte přístroj jen čistou a suchou utěrkou.

4. Popis funkce a výrobku

4.1 Příklady použití



Vysílací jednotkou lze do dalšího přijímače dálkového ovládání přenášet povely dálkového ovládání, které opět, v závislosti na připojeném ovladači, spustí určitou událost (např. otevření garážových vrat, domovních dveří atd.). Jako autentizace k vysílání povelů dálkového ovládání slouží předem stanovený kód PIN. Požadovanou akci tak mohou spustit jen oprávněné osoby.

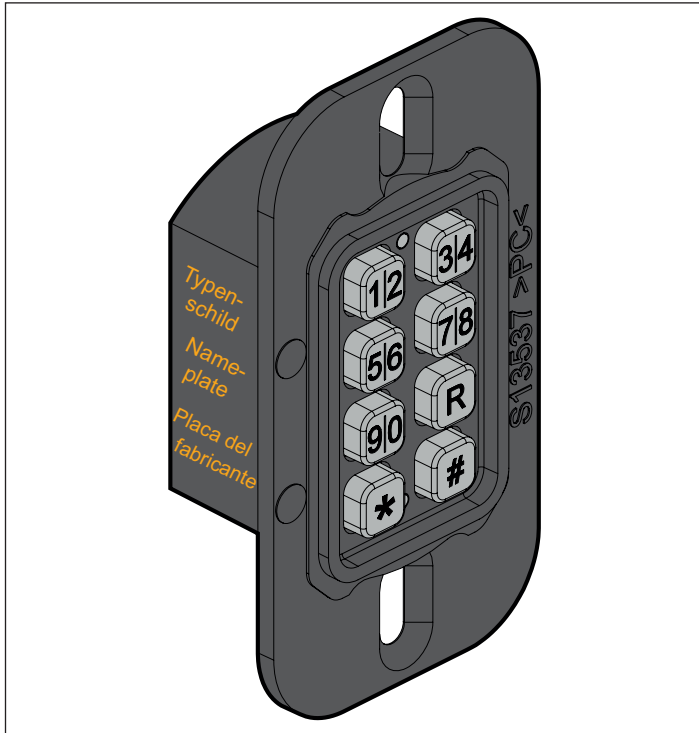
4. Popis funkce a výrobku

4.2 Označení výrobku



UPOZORNĚNÍ

Typový štítek naleznete na boku na základním modulu. Při dodání je zakrytý nálepkou s kódem pro reset.



Typový štítek obsahuje:

- typové označení
- číslo výrobku
- frekvence dálkového ovládání
- datum výroby s měsícem a rokem
- sériové číslo

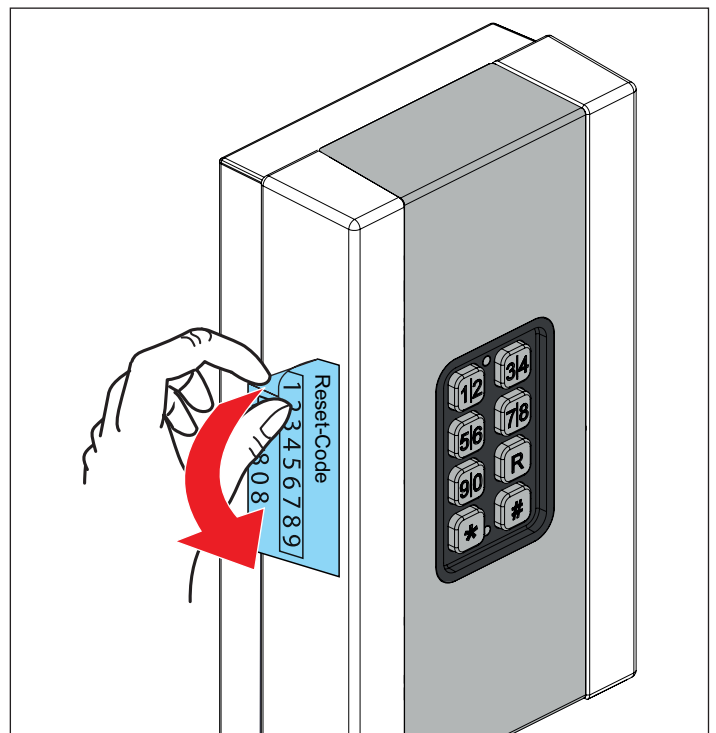
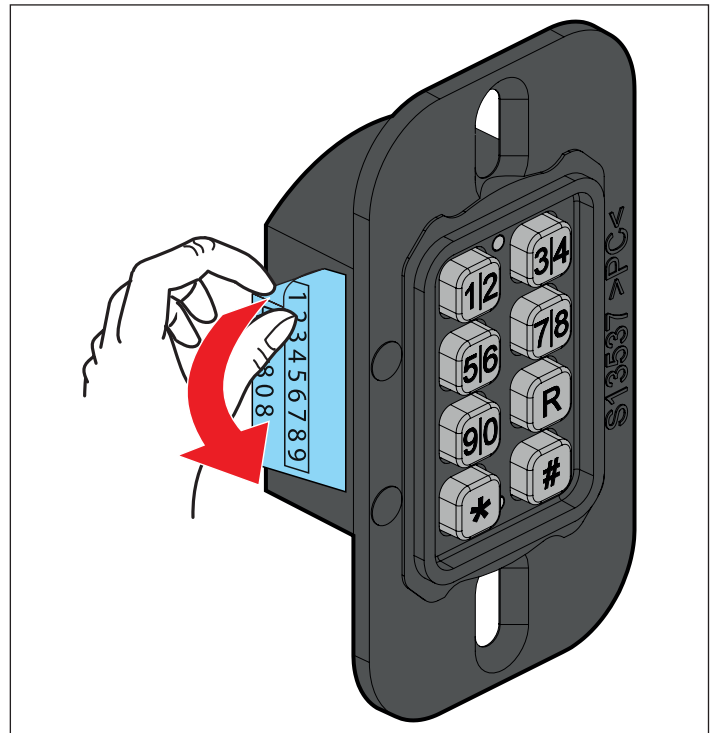
Při dotazech nebo v případě servisu uveďte, prosím, typové označení, datum výroby a sériové číslo.

4.3 Kód pro reset



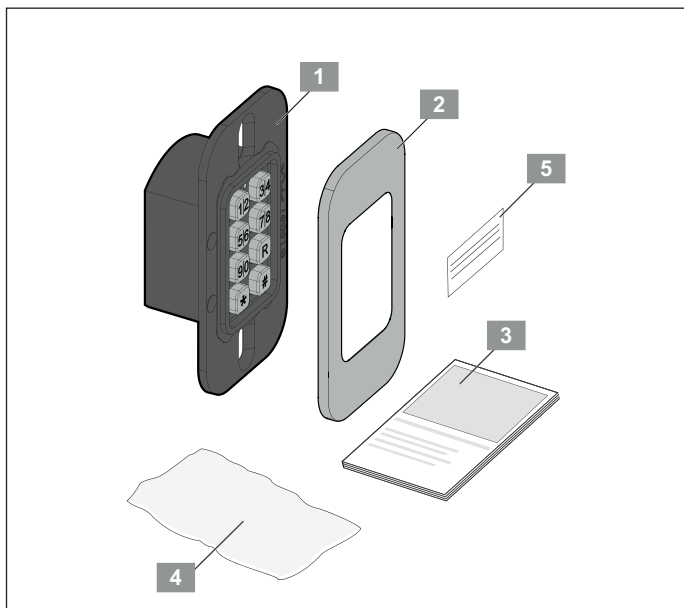
UPOZORNĚNÍ

Kód pro reset je umístěn na základním modulu nebo, v závislosti na provedení, na vnější straně krytu. Musíte jej zde odstranit a uschovat na bezpečném místě. Další informace o kódu pro reset viz „8.6 Zadání kódu pro reset“ na straně 23



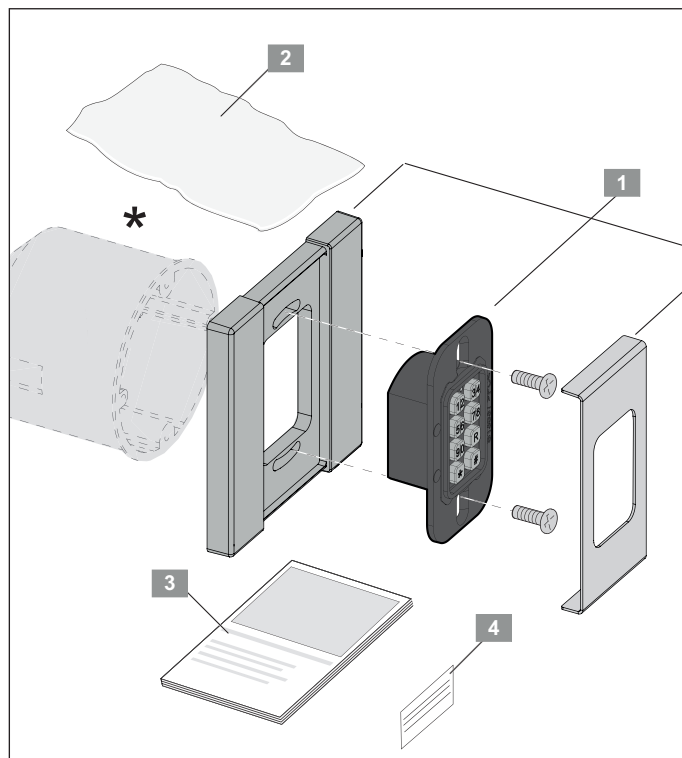
4. Popis funkce a výrobku

4.4 Rozsah dodávky



FD

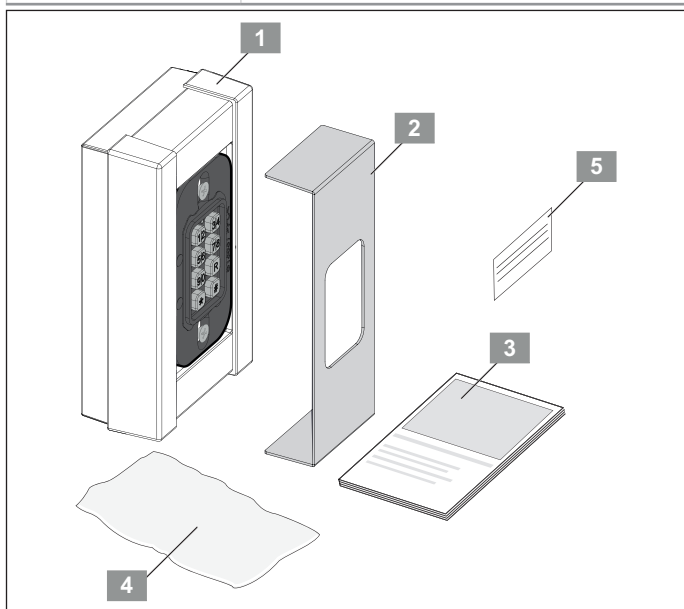
1	ENTRAcodex+ základní modul
2	Záslepka s aplikací z nerezové oceli
3	Návod k montáži a obsluze
4	Sáček s drobnými díly pro montáž
5	Nálepka s kódem pro reset (2×)



UP

1	ENTRAcodex+ základní modul s krytem a nerezovou aplikací
2	Sáček s drobnými díly pro montáž
3	Návod k montáži a obsluze
4	Nálepka s kódem pro reset (2×)

* Krabice pod omítku není obsažena v rozsahu dodávky



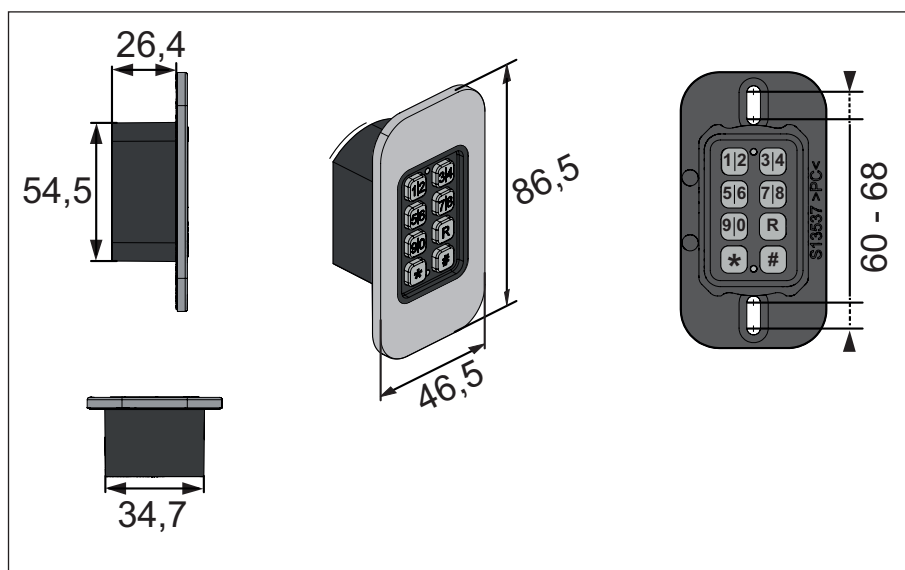
AP

1	ENTRAcodex+ základní modul v krytu
2	Záslepka s aplikací z nerezové oceli
3	Návod k montáži a obsluze
4	Sáček s drobnými díly pro montáž
5	Nálepka s kódem pro reset (2×)

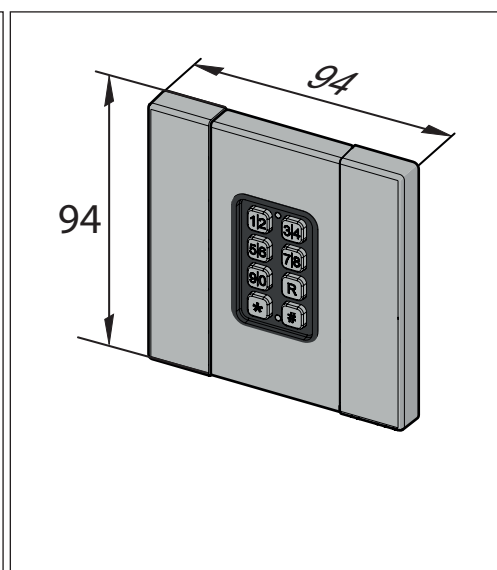
4. Popis funkce a výrobku

4.5 Rozměry

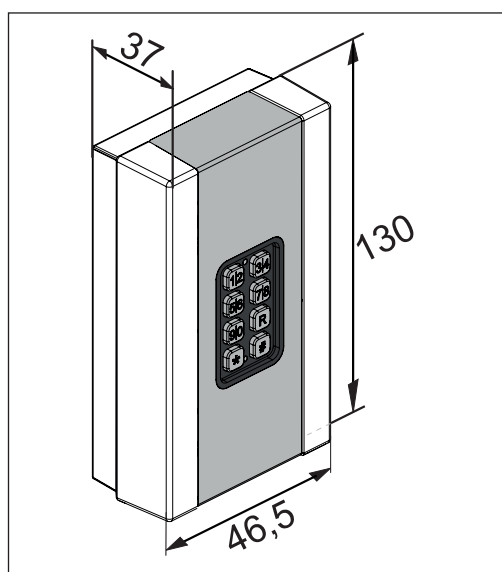
ENTRAcode+ FD



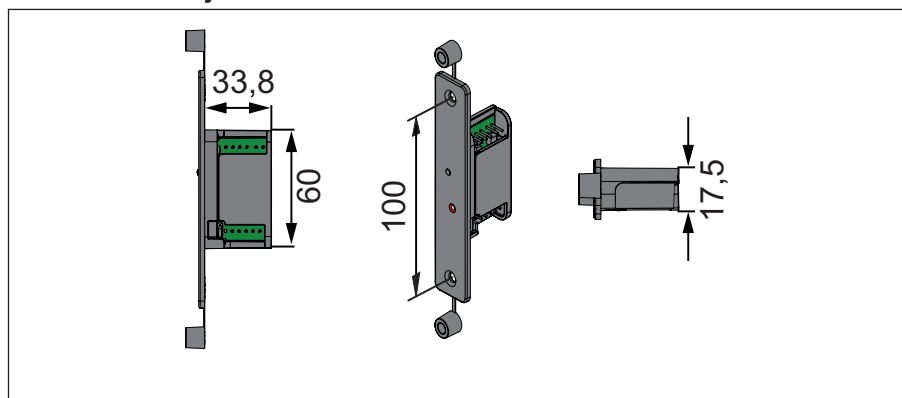
ENTRAcode+ UP



ENTRAcode+ AP



Přijímač dálkového ovládání ENTRAcodes+ RX



4. Popis funkce a výroby

4.6 Technické údaje

Základní modul ENTRAcodé+	FD	UP	AP
Připojovací napětí	12 V AC / 8–24 V DC		Baterie 4× AA 1,5 V
Příkon max. (při 12 V DC)	1,0 mA		
Teplotní rozsah při použití	-25 °C ... 65 °C		-20 °C ... 55 °C
IP krytí	IP65		IP54
Povely dálkového ovládání	1 (standardní režim) / max. 5 (rozšířený režim)		

Přijímač dálkového ovládání ENTRAcodé+ RX	
Připojovací napětí	12 V AC / 8–24 V DC
Příkon max.	14 mA
Spínací výkon max.	2,5 A AC / DC
Paměťová místa	112
Doba trvání impulzu	3 s (tovární nastavení – lze změnit prostřednictvím SOMlink) volitelně Toggle volitelně Timer (lze nastavit prostřednictvím SOMlink)
IP krytí (integrované)	IP20
Teplotní rozsah při použití	-25 °C ... 65 °C
Kontakt otvírače dveří (beznapěťový)	připojitelný
Impulz otvírače dveří (zatížený napětím)	6 ... 24 V AC / DC připojitelný
Technika dálkového ovládání (základní modul a přijímač)	
frekvence dálkového ovládání	SOMloq2 868,95 MHz (868,3 MHz, 922,5 MHz)* / SOMloq Rollingcode 868,8 MHz
Kódování	128 bitů AES
Počet možných povelů	ENTRAcodé+ 1–5 povelů Přijímač 1 – kanál
Bezdrátový dosah	cca 50 m

* Vždy podle země určení lze dodat různé frekvence dálkového ovládání.

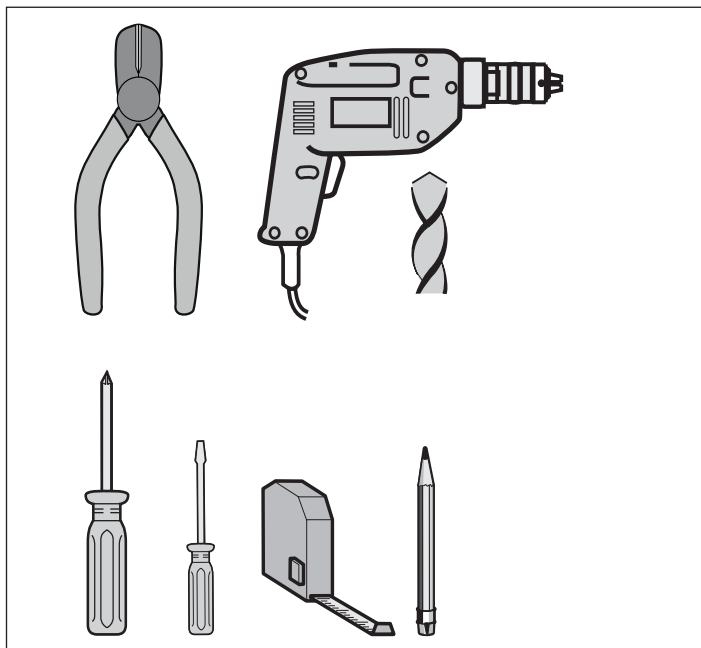
5. Nástroje a ochranné vybavení

5.1 Potřebné nářadí



UPOZORNĚNÍ

- ▶ U vyobrazeného nářadí se jedná jen o doporučenou minimální výbavu pro montáž systému ENTRAcodé+.
- ▶ V závislosti na provedení přístroje a na montážním podkladu se může skutečně potřebné nářadí lišit.



5.2 Osobní ochranné prostředky

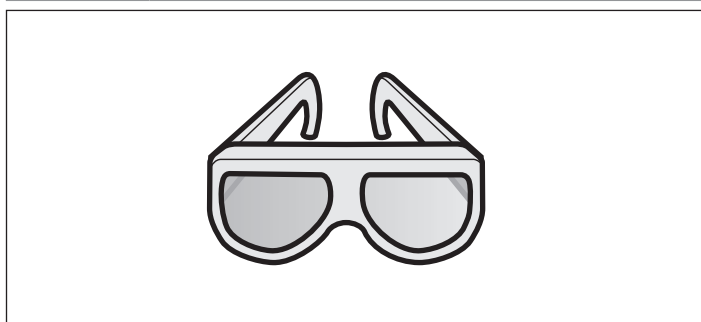


VÝSTRAHA

Nebezpečí poranění očí!

Při vrtání může dojít k těžkému poranění očí a rukou šponami.

- ▶ Při vrtání noste ochranné brýle.



6. Montáž

6.1 Montáž základního modulu



VÝSTRAHA

Nebezpečí poranění očí!

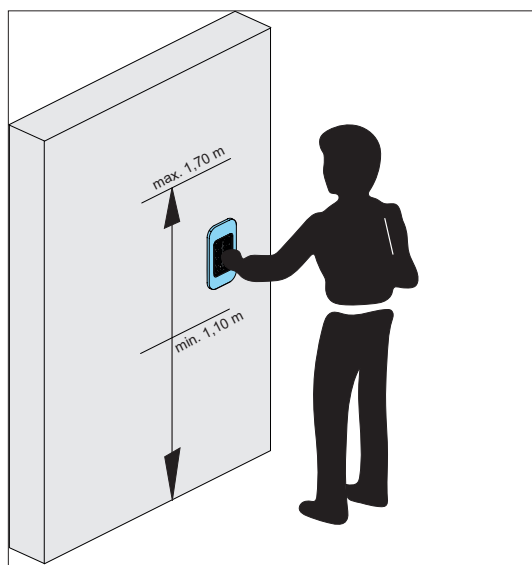
Při vrtání může dojít k těžkému poranění očí a rukou šponami.

► Při vrtání noste ochranné brýle.



UPOZORNĚNÍ

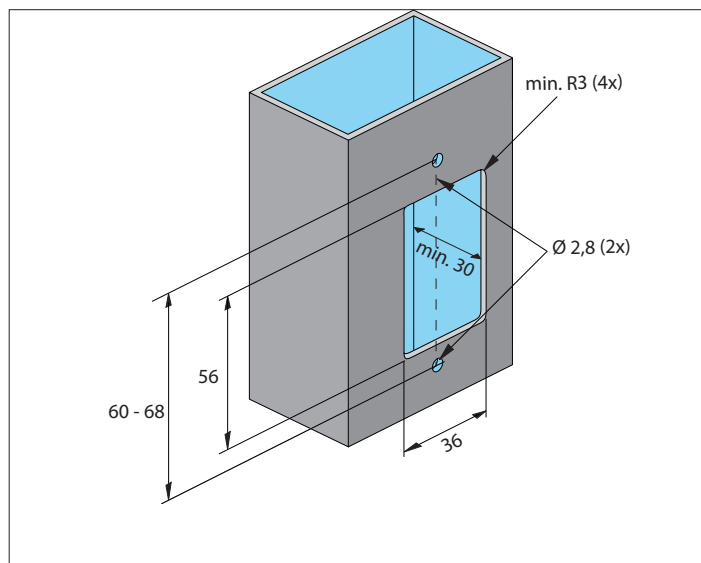
- Pro komfortní obsluhu systému ENTRA-code+ dodržujte montážní výšku.
- Obvykle jsou na základním modulu umístěny 2 nálepky s kódem pro reset. Tyto nálepky je nutné odstranit a uschovat na vhodném a bezpečném místě (montážní návod, dvevní polodrážka...).



A. Otevřete balení.

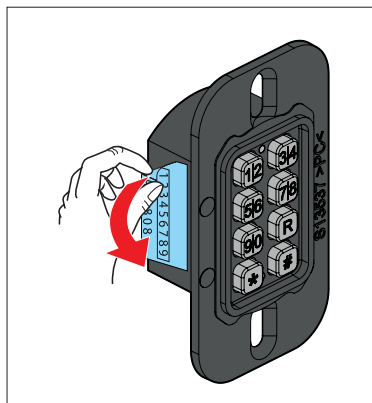
Celý obsah zkontrolujte podle uvedeného rozsahu dodávky, viz kapitola

„4.4 Rozsah dodávky“ na straně 11.

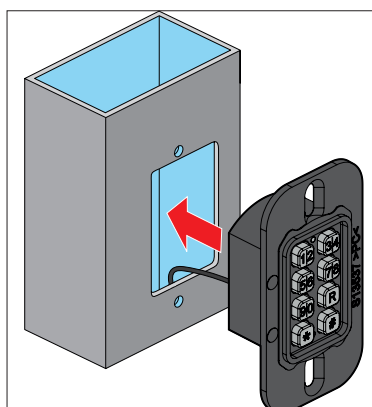


B. Zhotovte výřez pro základní modul.

C. Zhotovte otvory pro upevnění.

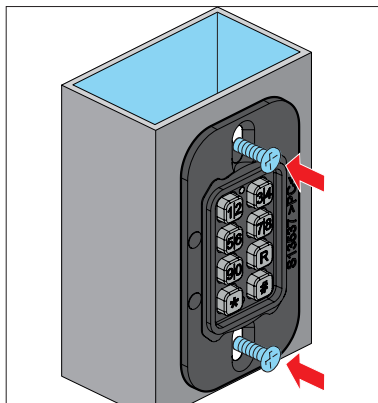


D. Odstraňte nálepku s kódem pro reset a uschovejte ji na bezpečném a chráněném místě uvnitř budovy.



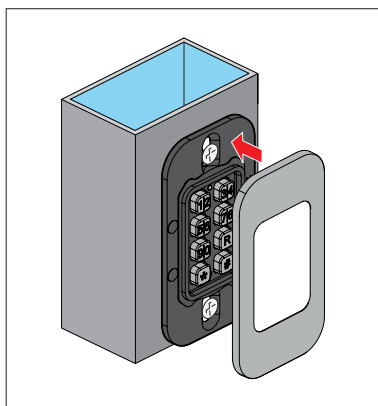
E. Vložte základní modul.

6. Montáž



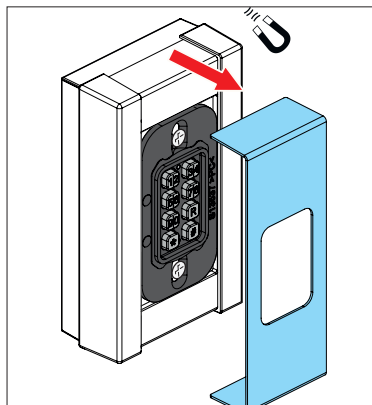
F. Vyrovnajte základní modul.

G. Připevněte základní modul

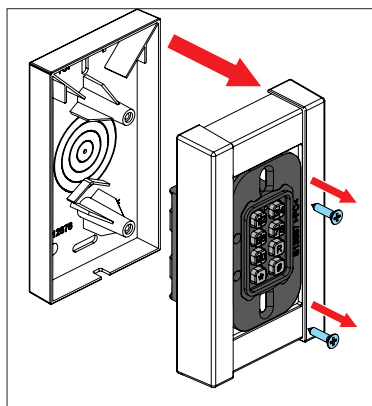


H. Umístěte magnetický kryt.

6.2 ENTRAcodE+ AP

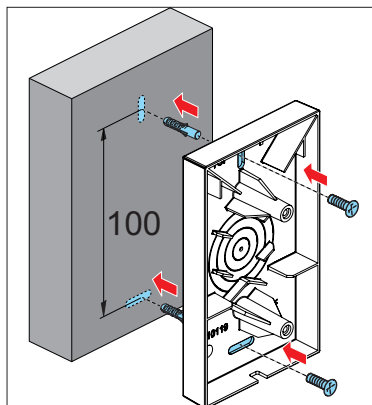


A. Odstraňte magnetický kryt.



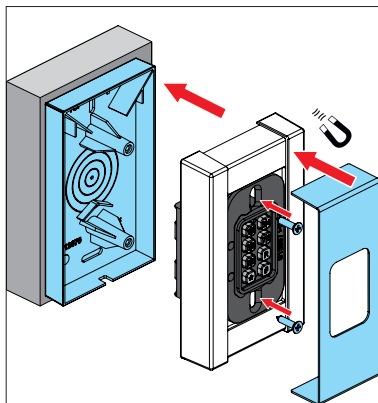
B. Odšroubujte dva šrouby.

C. Zvedněte horní díl krytu včetně základního modulu. Přitom dejte pozor na kabely (neodpojujte spojení mezi základním modulem a bateriemi).



D. Zhotovte otvory a spodní díl krytu upevněte pomocí vhodného kotvicího materiálu.

6. Montáž

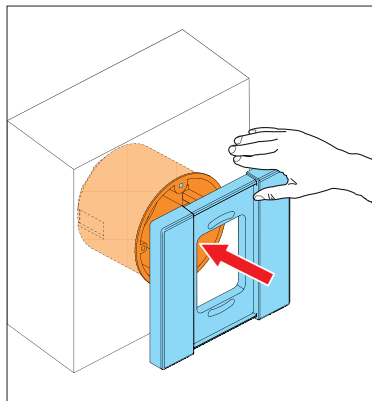


E. Proveďte montáž v obráceném pořadí.

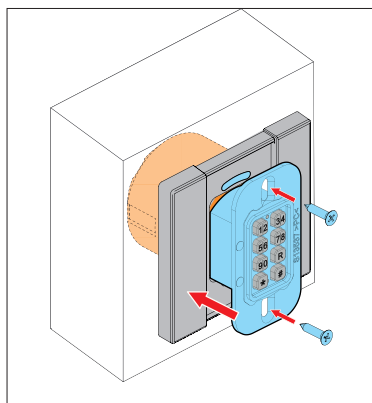
6.3 Montáž ENTRAcodE+ UP

UPOZORNĚNÍ

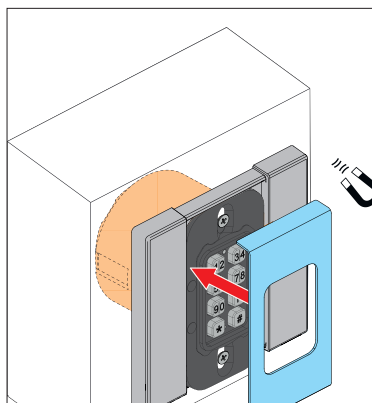
Následující popis předpokládá již instalovanou krabici pod omítku.



A. Nasaďte rámeček krytu přesně na krabici pod omítku a přidržte jej nebo jej provizorně fixujte.



B. Vložte základní modul a upevněte ho pomocí příložených šroubů.



C. Nasaďte magnetický kryt.

6. Montáž

6.4 Montáž ENTRAcodE+ RX

→ UPOZORNĚNÍ

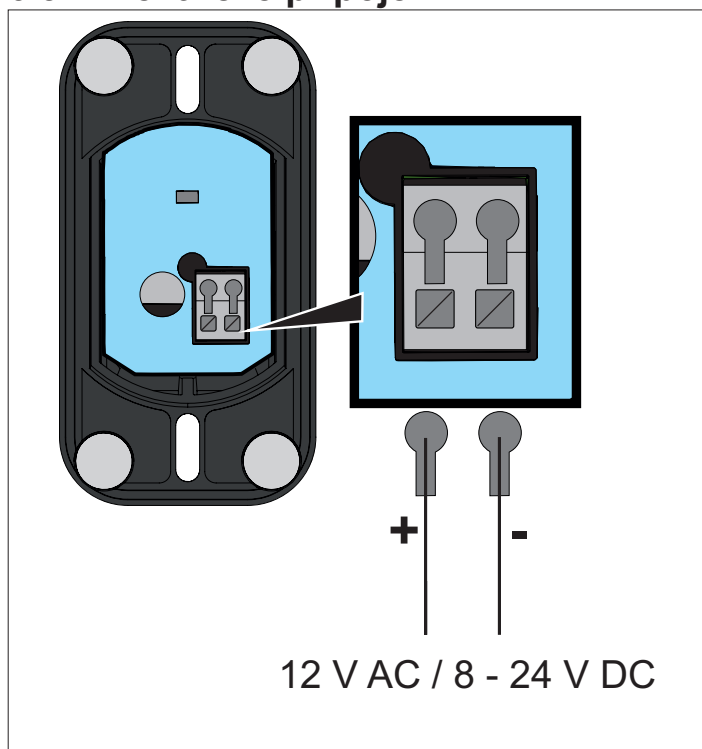
Pro přijímač dálkového ovládání ENTRAcodE+ RX je k dispozici samostatný návod k montáži a obsluze a schéma zapojení s příkladem připojení u domovních dveří.

Montážní návody a schémata elektrického zapojení v sekci Ke stažení:



som4.me/man

6.5 Elektrické připojení



7. Provozní režim

7.1 Vysvětlení provozních režimů



UPOZORNĚNÍ



- ▶ Existují dva různé provozní režimy, v nichž lze provozovat ENTRAcodE+.
- ▶ Má-li se ENTRAcodE+ používat jen pro jednu aplikaci, lze zachovat standardní režim nastavený z výrobního závodu.
- ▶ Má-li se ENTRAcodE+ používat pro více než jednu aplikaci, pak je nutné před prvním uvedením do provozu nastavit rozšířený režim.
- ▶ Pro možnost pozdější změny režimu musí být u přístroje ENTRAcodE+ nejprve obnoveno tovární nastavení.
- ▶ U varianty s napájením z baterií ENTRAcodE+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko # pro probuzení přístroje z režimu spánku.

Příčné odkazy:

„8. Provoz/obsluha pro oba provozní režimy" na straně 20

„9. Provoz/obsluha ve standardním režimu" na straně 24

„10. Provoz/obsluha v rozšířeném režimu" na straně 27

8. Provoz/obsluha pro oba provozní režimy

8.1 Ovládací prvek



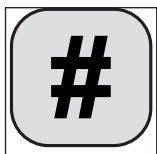
Tlačítka	Funkce
1–9	<ul style="list-style-type: none">• Zadání kódu• Zadání číslicových hodnot např. pro dobu trvání zpoždění zaslání• Zrušení aktuálního zadání
R	<ul style="list-style-type: none">• Část kombinace pro přepnutí provozního režimu• Zobrazení verze firmwaru
*	<ul style="list-style-type: none">• Pro programování kódů a funkcí
#	<ul style="list-style-type: none">• Odblokování při prvním uvedení do provozu• Odblokování před použitím (varianta na baterie)
●	Zelená LED pro zobrazení stavu
●	Červená LED pro zobrazení stavu

8. Provoz/obsluha pro oba provozní režimy

8.2 Odblokování ENTRAcodé+

→ UPOZORNĚNÍ

Při dodání je přístroj ENTRAcodé+ zablokovaný pro veškerá zadání. Před prvním uvedením do provozu je nutné přístroj odblokovat.

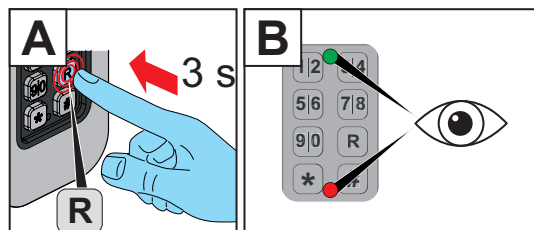


- ▶ Stiskněte tlačítko # a podržte je stisknuté 5 s.
 - ⇒ Červená a zelená LED a podsvícení začnou blikat
 - ⇒ Červená a zelená LED zhasnou
 - ⇒ Podsvícení svítí
- ✓ ENTRAcodé+ byl úspěšně odblokován

8.3 Zjištění verze firmwaru a aktivního provozního režimu

→ UPOZORNĚNÍ

- ▶ Tato funkce je k dispozici teprve od verze 3.0.
- ▶ U varianty s napájením z baterií ENTRAcodé+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko # na 5 s pro probuzení přístroje z režimu spánku.



Zjištění verze firmwaru

- Stiskněte tlačítko R a podržte je stisknuté 3 s.
 - ⇒ Zelená LED svítí a zhasne po 3 s.
- Sledujte červenou a zelenou LED.
 - ⇒ Zelená a červená LED blikají současně podle verze firmwaru.

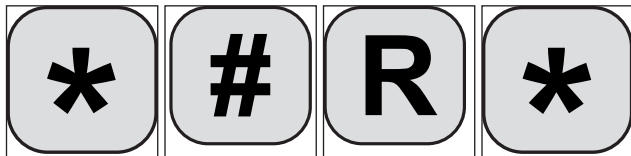
→ UPOZORNĚNÍ

Podle vzoru blikání červené a zelené LED lze zjistit, který provozní režim je aktivní. Viz „8.2 Odblokování ENTRAcodé+“ na straně 21

	Verze firmwaru 3			Verze firmwaru 4			
Standardní režim	GN	■	■	■	■	■	■
	RD	■	■	■	■	■	■
Rozšířený režim	GN	■■■	■■■	■■■	■■■	■■■	■■■
	RD	■■■	■■■	■■■	■■■	■■■	■■■
atd.							

8. Provoz/obsluha pro oba provozní režimy

8.4 Změna provozního režimu



- ▶ Zadejte vyobrazenou kombinaci tlačítek v tomto pořadí.
 - ⇒ Červená a zelená LED dioda svítí 2 sekundy
 - ⇒ Podsvícení během toho zhasne.
 - ✓ Provozní režim byl úspěšně změněn.

8.5 Kontrola přístupu (Access control)



UPOZORNĚNÍ

V obou provozních režimech existuje možnost využití bezpečnostní funkce "Access Control".

Zde se po 3 pokusech zadání nesprávného 8místného kódu PIN odešle povel dálkového ovládání do samostatného přijímače dálkového ovládání. Ten lze použít např. pro aktivaci kamery nebo alarmu.

- ▶ **Během programování povelu dálkového ovládání Access Control nesmí být žádný přijímač dálkového ovládání, který má např. otevřít vrata nebo dveře, v režimu programování, protože povel Access Control se tam jinak naprogramuje. To by vedlo k otevření vrat/dveří po zadání 3 neplatných 8místných kódů PIN.**
- ▶ Zajistěte, aby byl v režimu programování jen samostatný přijímač dálkového ovládání, který je určen pro povel Access Control, pokud je zaslán povel Access Control.
- ▶ U varianty s napájením z baterií ENTRAcod+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko # pro probuzení přístroje z režimu spánku.
- ▶ Lze použít v obou provozních režimech.



som4.me/man

8. Provoz/obsluha pro oba provozní režimy

8.6 Zadání kódu pro reset

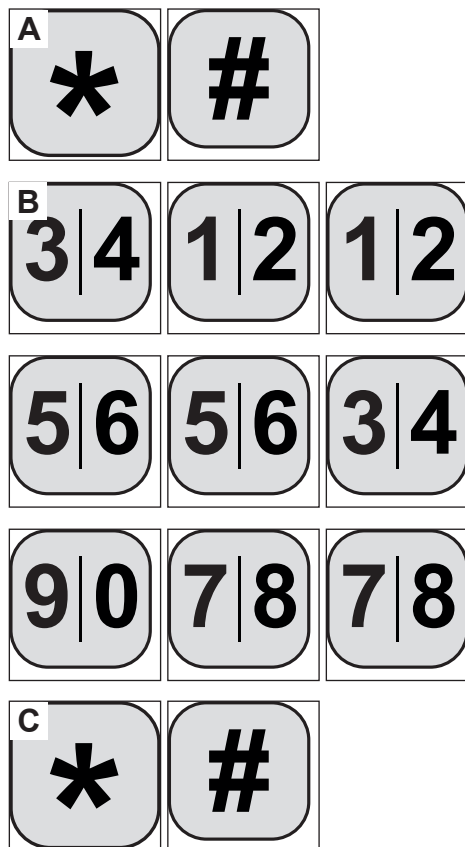
→ UPOZORNĚNÍ

- ▶ 9místný kód pro reset se při dodání nachází na krytu přístroje ENTRACode+ a musí být uschován na bezpečném místě.
- ▶ Při zadávání kódu pro reset není ani v Rozšířeném režimu nutné dávat pozor na dvojité obsazení tlačítek.
- ▶ Zadáním kódu pro reset se přístroj ENTRACode+ opět vrátí do továrního nastavení.
- ▶ Tovární kódy PIN jsou pak opětovně platné, viz **„9.1 Vlastnosti standardního režimu“ na straně 24** nebo **„10.1 Vlastnosti rozšířeného režimu“ na straně 27**.
- ▶ Nastavené zpoždění vysílání se deaktivuje.
- ▶ Nastavená aktivní doba se deaktivuje.
- ▶ Je aktivován standardní režim.
- ▶ Pokud byla některá zadaná číslice chybná, zabliká systém ENTRACode+ po zadání deváté číslice několikrát červeně a pak se vypne. V tom případě je nutné provést proces znovu od začátku.
- ▶ U varianty s napájením z baterií ENTRACode+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko # pro probuzení přístroje z režimu spánku.

Příklad kódu 321 654 987

→ UPOZORNĚNÍ

Nezávisle na tom, zda je ENTRACode+ provozován ve standardním nebo rozšířeném režimu, lze při zadání kódu pro reset zadat postupně sled čísel bez ohledu na to, zda je tlačítko stisknuto krátce nebo dlouze.



A. Stiskněte tlačítko *, potom tlačítko #.

B. Zadejte kód pro reset.

A. Opětovně stiskněte tlačítko *, potom tlačítko #.

⇒ Zelená a červená LED dioda svítí 2 sekundy

⇒ Podsvícení během toho zhasne.

✓ Tovární nastavení byla úspěšně obnovena.

9. Provoz/obsluha ve standardním režimu


9.1 Vlastnosti standardního režimu

➔ UPOZORNĚNÍ

Standardní režim je nejjednodušší způsob provozu přístroje ENTRAcodé+.

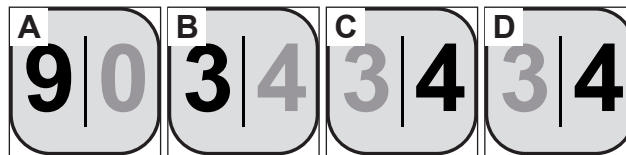
- ▶ K dispozici je jen jediný povel dálkového ovládání, například pro otevření domovních dveří **nebo** otevření garážových vrat.
- ▶ Není nutné dávat pozor na dvojité obsazení tlačítek. Nezávisle na tom, zda se má stisknout první nebo druhá číslice tlačítka, musí se odpovídající tlačítko krátce stisknout jen 1×.
- ▶ Zadání sledu číslic lze zrušit stisknutím tlačítka **R**.
- ▶ U varianty s napájením z baterií ENTRAcodé+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko **#** pro probuzení přístroje z režimu spánku.
- ▶ Při zadání neplatného kódu PIN bliká červená LED dioda cca 3 vteřiny (až po zadání 8místného sledu číslic).
- ▶ Po třech zadáních chybného kódu PIN (3 × 8 číslic) bliká červená i zelená LED dioda po dobu cca 20 vteřin.

Změna provozního režimu viz „**8.4 Změna provozního režimu**“ na straně 22.

Povely dálkového ovládání	1
Délka kódu	4–8 číslic
 kód PIN	1111

9.2 Zadání sledu číslic ve standardním režimu

Pro zadání sledu číslic **9344** je nutné postupovat takto:



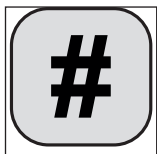
- Stiskněte krátce tlačítko **9 | 0**.
⇒ Zelená LED dioda krátce zabliká.
- Stiskněte krátce tlačítko **3 | 4**.
⇒ Zelená LED dioda krátce zabliká.
- Stiskněte krátce tlačítko **3 | 4**.
⇒ Zelená LED dioda krátce zabliká.
- Stiskněte krátce tlačítko **3 | 4**.
⇒ Zelená LED dioda bliká během odesílání povelu dálkového ovládání.
✓ Byl akceptován sled tlačítek 9344.
✓ Byl zaslán povel dálkového ovládání.

9. Provoz/obsluha ve standardním režimu

9.3 Odblokování ENTRAcodé+

➔ UPOZORNĚNÍ

Při dodání je přístroj ENTRAcodé+ zablokovaný pro veškerá zadání. Před prvním uvedením do provozu je nutné přístroj odblokovat.



- ▶ Stiskněte tlačítko # a podržte je stisknuté 5 s.
 - ⇒ Červená a zelená LED a podsvícení začnou blikat
 - ⇒ Červená a zelená LED zhasnou
 - ⇒ Podsvícení svítí
- ✓ ENTRAcodé+ byl úspěšně odblokován

9.4 Změna kódu PIN

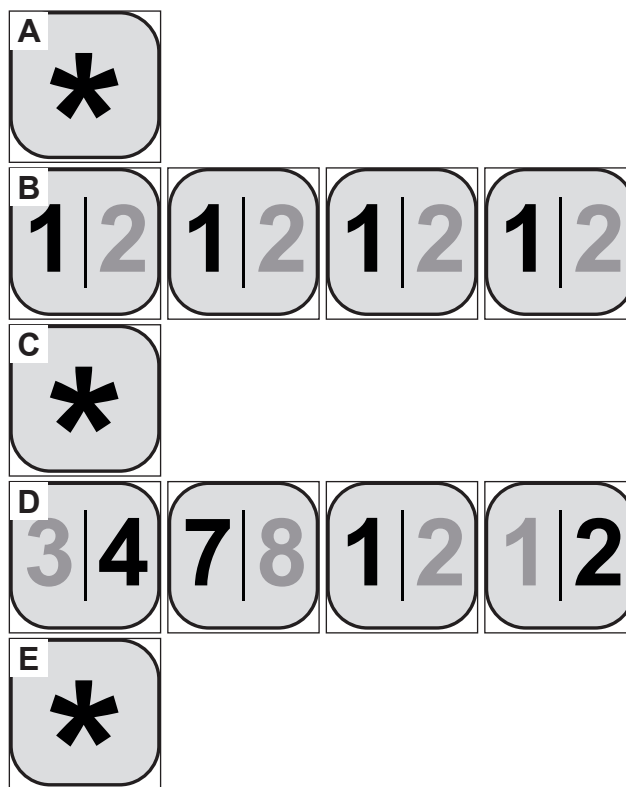
➔ UPOZORNĚNÍ

Z výrobního závodu je u každého přístroje ENTRAcodé+ nastaven standardní kód PIN 1111.

- ▶ Z bezpečnostních důvodů je nutné standardní kódy PIN změnit před naprogramováním přijímače dálkového ovládání!
- ▶ U varianty s napájením z baterií ENTRAcodé+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko # pro probuzení přístroje z režimu spánku.

Viz „9.2 Zadání sledu číslic ve standardním režimu“ na straně 24

Příklad kódu 4712



- A. Stiskněte tlačítko *.
- B. Zadejte aktuální kód PIN.
 - ⇒ Podsvícení bliká 1 s
- C. Stiskněte tlačítko *.
- D. Zadejte nový kód PIN (zde jako příklad 4712).
- E. Stiskněte tlačítko *.
 - ⇒ Zelená a červená LED dioda se rozsvítí na 2 sekundy.
 - ✓ Kód PIN byl změněn.

9. Provoz/obsluha ve standardním režimu

9.5 Kód pro návštěvníky

UPOZORNĚNÍ

ENTRAcode+ nabízí vedle vlastního přístupového kódu možnost naprogramovat další, dočasný kód.

Poté, co kód již není potřebný, může jej provozovatel snadno opět deaktivovat.

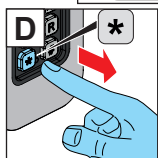
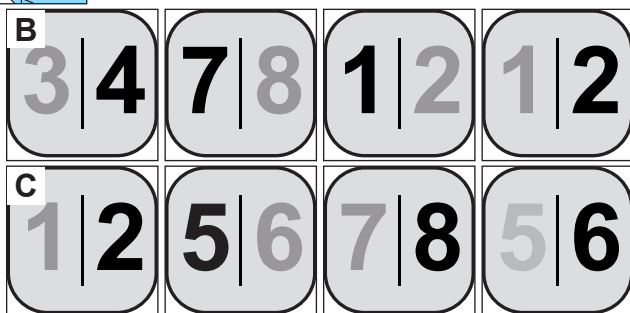
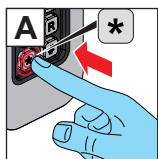
Příklad použití: Pro hosty rekreačního apartmá atd.

- ▶ Kód pro návštěvníky je k dispozici jen ve standardním režimu.
- ▶ Kód pro návštěvníky musí tvořit 4 až 8místný sled číslic.
- ▶ U varianty s napájením z baterií ENTRAcode+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko # pro probuzení přístroje z režimu spánku.

Programování kódu pro návštěvníky

Příklad kódu 4712

Příklad kódu pro návštěvníky 2586



- D:** Uvolněte tlačítko *.
⇒ Zelená a červená LED dioda se rozsvítí na 2 sekundy.
✓ Kód pro návštěvníky byl úspěšně naprogramován.

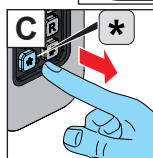
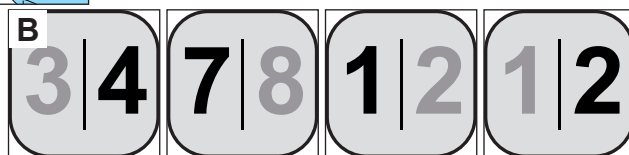
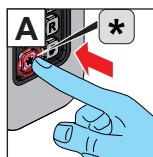
Změna kódu pro návštěvníky

- ▶ Provedte stejné kroky jako při "**Programování kódu pro návštěvníky**" a při kroku C zadejte nový kód.
⇒ Starý kód se přepíše a nyní je neplatný.
✓ Nový kód pro návštěvníky byl úspěšně změněn.

UPOZORNĚNÍ

- ▶ Je-li nový kód pro návštěvníky neplatný, tedy má méně než 4 místa nebo více než 8 míst, zachová si svoji platnost původní kód pro návštěvníky.

Vymazání kódu pro návštěvníky



- A:** Stiskněte tlačítko * a podržte je stisknuté.
B: Zadejte platný kód PIN (ne kód pro návštěvníky).
C: Uvolněte tlačítko *.
⇒ Zelená a červená LED dioda se rozsvítí na 2 sekundy.
✓ Kód pro návštěvníky byl úspěšně vymazán.

10. Provoz/obsluha v rozšířeném režimu

10.1 Vlastnosti rozšířeného režimu



UPOZORNĚNÍ

- ▶ V rozšířeném režimu je k dispozici 5 povelů dálkového ovládání pro 5 různých aplikací. ENTRAcod+ lze například použít s povelům k otevření domovních dveří a s dalším povelům pro otevření garážových vrat.
- ▶ V rozšířeném režimu je nutné dávat pozor na dvojité obsazení tlačítek.
- ▶ Zadání sledu číslic lze zrušit stisknutím tlačítka R.
- ▶ První číslice kódu PIN je vždy pro povel dálkového ovládání, který má být odeslán.

1|2 = povel dálkového ovládání 1 **3|4** = povel

dálkového ovládání 2

5|6 = povel dálkového ovládání 3 **7|8** = povel

dálkového ovládání 4

9|0 = povel dálkového ovládání 5

- ▶ Pro zbývající číslice kódu PIN jsou k dispozici všechny číslice (0–9).
- ▶ Při zadání sledu číslic je nutné dát pozor na dvojité obsazení tlačítek.
- ▶ Při zadání první číslice na tlačítku je nutné tlačítko stisknout jen velmi krátce (<0,5 s). Při zadání druhé číslice na tlačítku je nutné tlačítko stisknout déle (>0,5 s).
- ▶ Změna provozního režimu „**8.4 Změna provozního režimu**“ na straně 22.

Povely dálkového ovládání	5
Maximální délka kódu	8 znaků
 kód PIN	
Povel 1	1111
Povel 2	3333
Povel 3	5555
Povel 4	7777
Povel 5	9999

10. Provoz/obsluha v rozšířeném režimu

10.2 Zadání sledu číslic v rozšířeném režimu

Výběr první číslice tlačítka

➔ UPOZORNĚNÍ

- ▶ U varianty s napájením z baterií ENTRAcod+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko # na 5 s pro probuzení přístroje z režimu spánku.



- ▶ Stiskněte požadované tlačítko na dobu kratší než 0,5 s.
⇒ Zelená LED dioda začne blikat.
✓ Zadání číslice 3 je provedeno.

Výběr druhé číslice tlačítka

➔ UPOZORNĚNÍ

- Pro výběr druhé číslice dvojitě obsazeného tlačítka je nutné stisknout tlačítko déle než 0,5 s.



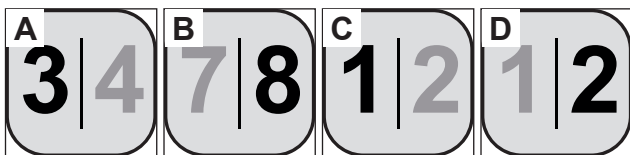
- A. Stiskněte požadované tlačítko na dobu delší než 0,5 s.
⇒ Zelená LED dioda svítí, dokud tlačítko nepustíte.
✓ Zadání číslice 4 je provedeno.

Příklad pro zadání sledu číslic v rozšířeném režimu

➔ UPOZORNĚNÍ

- ▶ Má být zadán 4místný sled číslic.
- ▶ První číslice (3) odpovídá druhému povelu dálkového ovládání.
- ▶ Zbývající 3 číslice představují kód PIN.

Pro zadání sledu číslic **3812** v rozšířeném režimu je nutné postupovat takto:



- A. Stiskněte krátce tlačítko **3 | 4** (< 0,5 s).

⇒ Zelená LED dioda krátce zabliká.

✓ Zadání číslice 3 je provedeno.

✓ Kanál 3 je navolen.

- B. Stiskněte dlouze tlačítko **7 | 8** (> 0,5 s).

⇒ Zelená LED dioda svítí, dokud je tlačítko stisknuté.

✓ Zadání číslice 8 je provedeno.

- C. Stiskněte krátce tlačítko **1 | 2** (< 0,5 s).

⇒ Zelená LED dioda krátce zabliká.

✓ Zadání číslice 1 je provedeno.

- D. Stiskněte dlouze tlačítko **1 | 2** (> 0,5 s).

⇒ Zelená LED dioda svítí, dokud je tlačítko stisknuté.

✓ Zadání číslice 2 je provedeno.

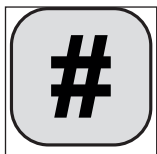
✓ Celý kód **3812** byl úspěšně zadán.

10. Provoz/obsluha v rozšířeném režimu

10.3 Odblokování ENTRAcodé+

UPOZORNĚNÍ

Při dodání je přístroj ENTRAcodé+ zablokovaný pro veškerá zadání. Před prvním uvedením do provozu je nutné přístroj odblokovat.



- ▶ Stiskněte tlačítko # a podržte je stisknuté 5 s.
 - ⇒ Červená a zelená LED a podsvícení začnou blikat
 - ⇒ Červená a zelená LED zhasnou
 - ⇒ Podsvícení svítí
- ✓ ENTRAcodé+ byl úspěšně odblokován

10.4 Standardní kódy PIN

UPOZORNĚNÍ

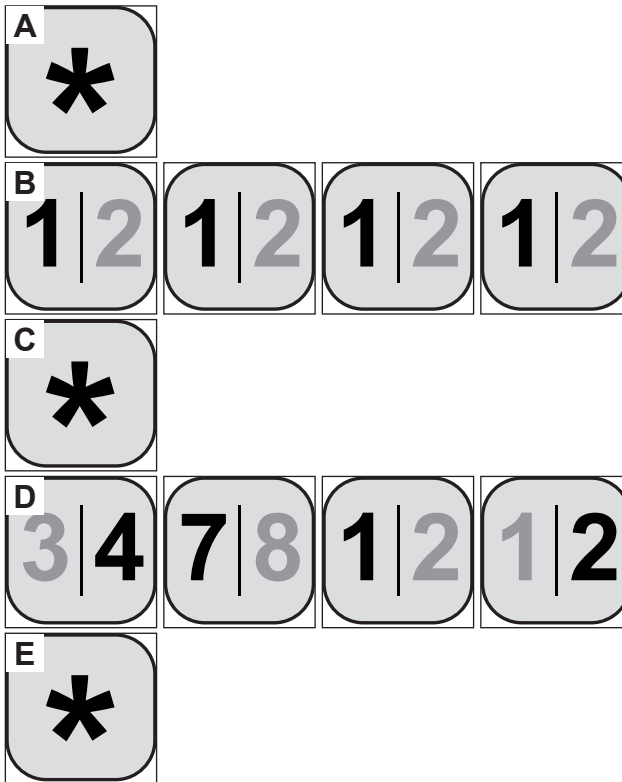
- ▶ Z výrobního závodu jsou u každého přístroje ENTRAcodé+ nastaveny stejné standardní kódy PIN.
- ▶ Z bezpečnostních důvodů je nutné standardní kódy PIN změnit před naprogramováním přijímače dálkového ovládání!
- ▶ U varianty s napájením z baterií ENTRAcodé+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko # pro probuzení přístroje z režimu spánku.

Povely dálkového ovládání	5
Maximální délka kódu	8 znaků
 kód PIN	
Povel 1	1111
Povel 2	3333
Povel 3	5555
Povel 4	7777
Povel 5	9999

10.5 Změna kódu PIN

Viz „9.2 Zadání sledu číslic ve standardním režimu“ na straně 24

Příklad kódu 4712



- A. Stiskněte tlačítko *.
- B. Zadejte aktuální kód PIN.
 - ⇒ Podsvícení bliká 1 s
- C. Stiskněte tlačítko *.
- D. Zadejte nový kód PIN (zde jako příklad 4712).
- E. Stiskněte tlačítko *.
 - ⇒ Zelená a červená LED dioda se rozsvítí na 2 sekundy.
 - ✓ Kód PIN byl změněn.

10. Provoz/obsluha v rozšířeném režimu

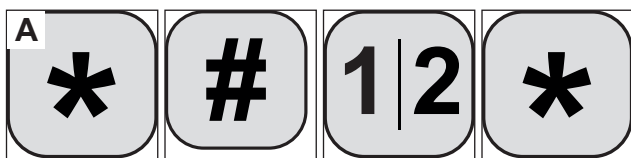
10.6 Aktivní doba

➔ UPOZORNĚNÍ

Po aktivaci této funkce lze povel dálkového ovládání opětovně odeslat během 20 vteřin po zadání správného kódu PIN tak, že se stiskne libovolné tlačítko na klávesnici.

Příklad použití: Rychlé zastavení garážových vrat

- ▶ Zatímco běží aktivní doba, cyklicky bliká červená LED dioda.
- ▶ Lze použít v obou provozních režimech.
- ▶ Pro aktivaci aktivní doby u varianty s napájením z baterií ENTRAcodE+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko # na 5 s pro probuzení přístroje z režimu spánku.
- ▶ U varianty s napájením z baterií ENTRAcodE+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko # pro probuzení přístroje z režimu spánku.



- ▶ Zadejte vyobrazenou kombinaci tlačítek v tomto pořadí.
 - ⇒ Zelená a červená LED dioda svítí 2 sekundy
 - ⇒ Podsvícení během toho zhasne.
- ✓ Aktivní doba byla aktivována.

10.7 Zpoždění odeslání

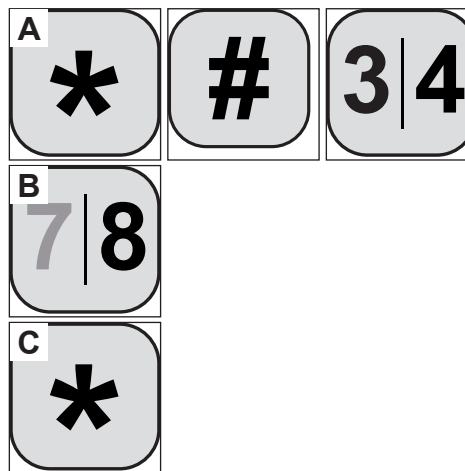
➔ UPOZORNĚNÍ

Při aktivovaném zpoždění odeslání se odešle povel dálkového ovládání po zadání správného kódu PIN teprve po uplynutí nastavitelného časového intervalu.

Příklad použití: Po zadání kódu PIN ujde příslušná osoba ještě určitou vzdálenost ke dveřím nebo k vratům.

- ▶ Rozsah nastavení:
 - Ve standardním režimu: 1, 3, 5, 7, 9 s
 - V rozšířeném režimu: 0–9 vteřin.
- ▶ Zde je nutné dávat pozor na dvojité obsazení tlačítek „**10.2 Zadání sledu číslic v rozšířeném režimu**“ na straně 28.
- ▶ Zatímco běží doba zpoždění odeslání, cyklicky bliká červená LED dioda.
- ▶ U varianty s napájením z baterií ENTRAcodE+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko # pro probuzení přístroje z režimu spánku.

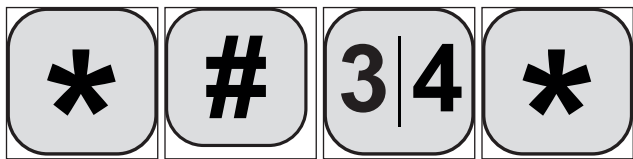
Aktivace zpoždění odeslání / stanovení času



- A. Zadejte vyobrazenou kombinaci tlačítek v tomto pořadí.
- B. Zadejte požadované zpoždění odeslání ve vteřinách (zde jako příklad 8 vteřin).
- A. Stiskněte tlačítko *.
 - ⇒ Zelená a červená LED dioda svítí 2 sekundy
 - ⇒ Podsvícení během toho zhasne.
- ✓ Zpoždění odeslání bylo aktivováno.
- ✓ Požadovaná doba pro zpoždění odeslání byla nastavena.

10. Provoz/obsluha v rozšířeném režimu

Deaktivace zpoždění odeslání



A. Zadejte vyobrazenou kombinaci tlačítek v tomto pořadí.

- ⇒ Zelená a červená LED dioda svítí 2 sekundy
- ⇒ Podsvícení během toho zhasne.
- ✓ Zpoždění odeslání bylo deaktivováno.

11. Programování na přijímači dálkového ovládání

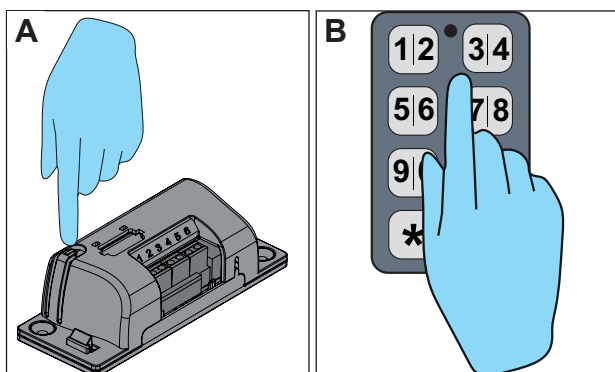
11.1 Naprogramování ENTRAcodé+ pro přijímač dálkového ovládání

→ UPOZORNĚNÍ

- ▶ Správný postup pro výběr vhodného kanálu na přijímači dálkového ovládání, jeho uvedení do programovacího režimu a příslušnou reakci LED diody na přijímači dálkového ovládání v různých fázích programovacího procesu naleznete v návodu přijímače dálkového ovládání, resp. pohonu.
- ▶ Přijímač se musí při programování nacházet v dosahu vysílače.
- ▶ U varianty s napájením z baterií ENTRAcodé+ AP je nutné nejprve stisknout tlačítko # pro probuzení přístroje z režimu spánku.
- ▶ Zde vyobrazený přijímač dálkového ovládání je příklad. U jiných přijímačů dálkového ovládání je tlačítko v jiné pozici. Návod přijímače poskytuje informace o přesné pozici tlačítka a u vícekanalových přijímačů o výběru kanálu.



som4.me/man



A. Uvedte přijímač do programovacího režimu.

B. Zadejte správný kód PIN.

- ⇒ Zelená LED dioda na přístroji ENTRAcodé+ svítí během odesílání povelu dálkového ovládání.
- ⇒ Červená LED dioda na přijímači svítí po odesílání povelu dálkového ovládání.
- ✓ Povel dálkového ovládání byl naprogramován na přijímači.

12. Odstraňování závad

12.1 Výměna baterie



VÝSTRAHA

Nebezpečí škodlivých látek!
Neodborné skladování, použití nebo likvidace akumulátorů a baterií představují ohrožení zdraví osob a zvířat.

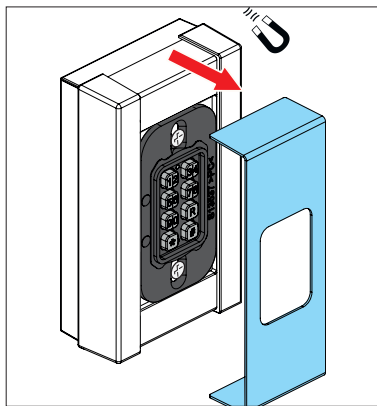
- ▶ Akumulátory a baterie se musí uchovávat na místě nepřístupném dětem a zvířatům.
- ▶ Nevystavujte akumulátory a baterie chemickým, mechanickým a termickým vlivům.
- ▶ Nedobíjejte baterie.
- ▶ Vyřazené akumulátory, baterie a jednotlivé komponenty přístroje nesmí přijít do domovního odpadu, ale musí být řádně zlikvidovány.



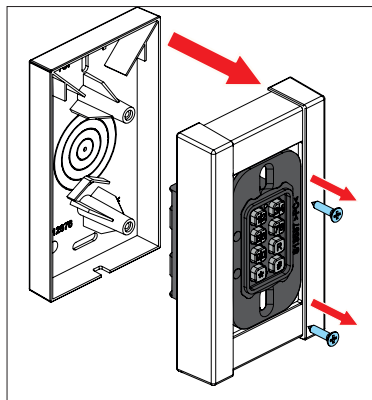
UPOZORNĚNÍ

Při vybitých bateriích zelená LED dioda po úspěšném zadání PIN několikrát krátce zabliká.

- ▶ Baterie byste pak měli co nejdříve vyměnit.

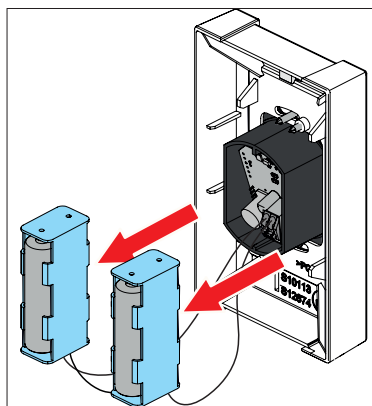


A. Odstraňte magnetický kryt.

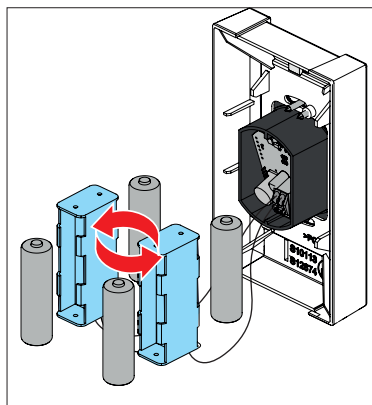


B. Odšroubujte dva šrouby.

- C. Zvedněte horní díl krytu včetně základního modulu. Přitom dejte pozor na kabely (neodpojujte spojení mezi základním modulem a bateriemi).

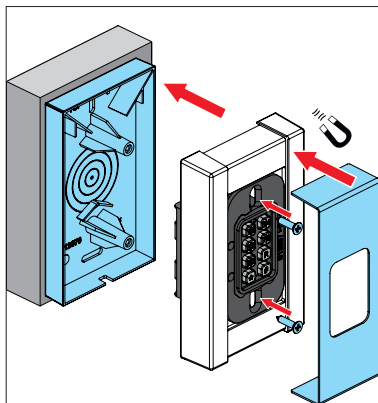


- D. Vytáhněte držáky baterií z uchycení horního dílu krytu (neodpojujte spojení mezi základním modulem a bateriemi).



E. Staré baterie vyměňte za nové.

12. Odstraňování závad



F. Provedte montáž v obráceném pořadí.

12.2 Odstraňování závad

➔ **UPOZORNĚNÍ**

Při výskytu závad, které nelze odstranit opětovným naprogramováním nebo obnovením továrních nastavení, se prosím obraťte na svého specializovaného prodejce nebo na technickou horkou linku společnosti SOMMER Antriebs- und Funktechnik GmbH.

- ▶ Pokud je přístroj po připojení k elektrické síti nefunkční, zkontrolujte polaritu a opravte příp. připojení, viz **„6.5 Elektrické připojení“ na straně 18.**
- ▶ Jestliže je varianta napájená z baterií ENT-RAcode+ AP náhle nefunkční, zkontrolujte, zda jsou baterie ještě dostatečně nabitě a příp. je vyměňte, viz **„12.1 Výměna baterie“ na straně 33.**
- ▶ Při vybitých bateriích zelená LED dioda po úspěšném zadání PIN několikrát krátce zabliká.

13. Vyřazení z provozu, skladování a likvidace

13.1 Odstavení z provozu

Dodržujte následující základní bezpečnostní pokyny.

Osoby pod vlivem drog, alkoholu nebo léků ovlivňujících reakční schopnost nesmějí na přístroji provádět **žádné** práce.

Demontáž přístroje smí provádět pouze kvalifikovaný odborník.



NEBEZPEČÍ

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Při kontaktu s díly pod napětím dochází k nebezpečnému průchodu proudem tělem. Následkem může být elektrický šok, popálení nebo smrt.

- ▶ Demontáž elektrických součástí smí provádět jen **kvalifikovaný elektrikář**.
- ▶ Před prováděním prací na elektrických komponentech vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.
- ▶ Následně zkontrolujte nepřítomnost napětí a zajistěte přístroj proti opětovnému zapnutí.

13.2 Skladování

Skladujte obalové jednotky následovně:

- v uzavřených a suchých prostorách, kde jsou chráněny před vlhkostí
- při skladovací teplotě +5 °C až +45 °C



UPOZORNĚNÍ

Nesprávné skladování může způsobit poškození přístroje.

Skladujte přístroj v uzavřené a suché místnosti.

13. Vyřazení z provozu, skladování a likvidace

13.3 Likvidace odpadu

Dodržujte pokyny k likvidaci obalu, komponent a také baterií.



VÝSTRAHA

Nebezpečí v důsledku škodlivých látek!

Neodborné skladování, použití nebo likvidace akumulátorů, baterií a komponent pohonu představují ohrožení zdraví osob a zvířat. Dojde k závažnému poranění nebo smrti.

- ▶ Nevystavujte akumulátory a baterie chemickým, mechanickým a termickým vlivům.
- ▶ Nevystavujte akumulátory a baterie chemickým, mechanickým a termickým vlivům.
- ▶ Baterie mohou obsahovat nebezpečné chemické látky, které znečišťují životní prostředí a ohrožují zdraví lidí a zvířat. Zejména při manipulaci s bateriemi obsahujícími lithium je třeba dbát zvýšené opatrnosti, protože se mohou při nesprávné manipulaci snadno vznítit a způsobit požár.
- ▶ Baterie a akumulátory, které jsou obsaženy v elektrických spotřebičích a lze je vyjmout, aniž by se přitom zničily, musí být zlikvidovány odděleně od těchto spotřebičů.

UPOZORNĚNÍ

- ▶ Pro zabránění ekologickým škodám zlikvidujte všechny komponenty podle místních a národních předpisů.
- ▶ Pokud je to možné, zamezte vzniku odpadu. Provéřte možnosti opětovného použití komponentů namísto jejich likvidace.



INFORMACE



Tento přístroj je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE – waste electrical and electronic equipment).

Tato směrnice stanovuje rámec pro zpětný odběr a zhodnocení starých zařízení s platností pro celou EU.

Žádné komponenty vyřazené z provozu, staré akumulátory a staré baterie pohonu nesmí přijít do domovního odpadu. Již nepoužívané komponenty, staré akumulátory a staré baterie řádně zlikvidujte. V této věci musíte dodržet místní a národní ustanovení. O aktuálních způsobech likvidace se informujte u svého specializovaného prodejce.



FR

Cet appareil et ses piles se recyclent

À DÉPOSER EN MAGASIN

À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE



OU



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

SOMMER Antriebs- und Funktechnik GmbH

Hans-Böckler-Straße 27
73230 Kirchheim unter Teck
Germany

info@sommer.eu
www.sommer.eu

© Copyright 2022 Všechna práva vyhrazena.